

مَشْرِحٌ

السُّنَنِ التِّرْمِذِيِّ

فِي التَّصَوُّرِ وَالتَّصَدِيقِ

وَتَعْلِيلَاتِهَا

تَأليف

محمد بن القاسم بن محمد بن أسلم الجبيلي السروي

المشرف سنة ١١١٥ هـ

محقق

محمد بن يحيى بن يحيى

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



إن الإنسان لما خلق الله له الفكر الذي به يدرك العلوم والصنائع  
وكان العلم إما تصورا للماهيات ويعنى به إدراك ساذج من غير حكم معه  
وإما تصديقا أي حكما بثبوت أمر لأمر فصاّر سعي الفكر في تحصيل  
المطلوبات؛ إما بأن تُجمع تلك الكليات بعضها إلى بعض على جهة التأليف  
فتحصل صورة في الذهن كلية منطبقة على أفراد في الخارج فتكون تلك  
الصورة الذهنية مفيدة لمعرفة ماهية تلك الأشخاص، وإما بأن يُحكّم بأمر  
على أمر فيثبت له ويكون ذلك تصديقا.

وغايته في الحقيقة راجعة إلى التصور؛ لأن فائدة ذلك إذا حصل إنما  
هي معرفة حقائق الأشياء التي هي مقتضى العلم.

مقدمة ابن خلدون ٤٩٠



## تصدير

حينما قمت بتحقيق وإعداد الرسالتين في التصور والتصديق كانت تراودني فكرة مواصلة العمل بشرح الرسالة المعمولة وتعليقاته للزاهد الهروي وأن يُجعل بمنزلة الجزء الثاني للكتاب، إذ وجدته سفرا قيما يعكس بمنهجيته الرصينة مستوى عاليا من الدراسات العقلية وبخاصة الفلسفية منها، ولم تتسن معرفة لكثير من ذوي الخبرة والاختصاص كما لم يحرز موقعا متقدما بالأوساط العلمية ما عداها في الهند، وإن تحقيقه علميا ونشره سيجعله في متناول الأيدي، ويفتح بابا جديدا لتعرف عدد من نظريات مؤلفه الكبير الذي عاش بالهند، ومن ثم لنقدها ومقارنتها مع طريقة تفكير الفيلسوف الأكبر صدرالدين الشيرازي.

وسوف يعترف من له اطلاع على مباني وآراء الشيرازي بأنها لم تشغل حيزا في كلمات هذا العالم الكبير وطرق معالجته لكثير من معضلات البحث، لأن كتبه ورسائله بما أوجدت ذلك التحول العميق في النظرة الفلسفية لم تصل إلى تلك الديار في زمن المؤلف على ما يبدو، وما وصل منها لا يعتد به كثيرا، كما ومن المؤسف أن أسلوبه الفكري المتميز لم يحتل مكانة لائقة به بين علمائها المحدثين مع وقوفهم على تأليفاته المهمة ونقل شيء من آرائه في كتبهم.

ومهما كان فقد أنجز العمل في الرسالتين ولما نزل تلك الفكرة تتابني مع بعض التردد، لأنني لم أحصل نسخة معتبرة أعتمد عليها في التحقيق، فنسخ

الكتاب متوفرة في مكتبات الهند، والعتور على واحدة منها لا يتيسر للجميع، وعلى الرغم من ذلك تحدثت إلى بعض الطلبة الهنود في حوزة قم العلمية أن يساعدوني بالحصول على مخطوطة مكتبة ندوة العلماء بلكهنؤ والمستسخة سنة ١١١٥ هـ أي بعد أربعة عشر عاما من وفاة المؤلف، ولكن أملي ظلّ خائبا.

وما دفعني للمضي في هذا العمل وحثني عليه مضافا لما ذكر أنني خضت تجربة مماثلة ربما لا تتحقق لكثيرين، وأن هذا الكتاب بقي في زوايا النسيان حتى كاد يقضى عليه في الهند أيضا، فعزمت على تحقيقه بعد أكثر من عام بما في حوزتي من نسخ تطلبت عناء مضاعفا لتلافي غياب نسخة معتبرة.

وقسّمت مقدمته إلى قسمين، تطرق القسم الأول إلى شخصية الزاهد الهروي، اسمه ونسبه، وحياته، وأسرته، وثقافته، وأساتذته، وتلاميذه، وكتبه، مستندا في كل ذلك إلى المصادر التاريخية وغيرها مما استطعت الحصول عليه، واختص القسم الثاني بالبحث عن شؤون الكتاب من عنوانه وحواشيه ومنهج الزاهد فيه وآرائه ثم نسخه ومنهج التحقيق.

## الزاهد الهروي\*

هو محمد زاهد بن محمد أسلم الحسيني الهروي الكابلي، المعروف بـ «ميرزاهد» أو «السيد الزاهد» و«السيد الهروي».

هكذا سجّل نسبه في مقدمتيه لهذا الشرح وحاشية شرح المواقف<sup>(١)</sup>، وأتفقت عليه كلمات أرباب التراجم؛ غير أن البغدادي أورد نسبه في موضع من كتابه هدية العارفين بهذا النحو: ميرزاهد ابن القاضي محمد بن أسلم، وهو خطأ قطعاً؛ فإنه نفس الزاهد الهروي الذي ترجمته مرة أخرى بنسب صحيح<sup>(٢)</sup>.

---

(\*) ينظر في ترجمته سُبحة المرجان ٦٧، ما كتبه عبد الحمي اللكهنوي في خاتمة الطبع لحاشية الزاهد على شرح التهذيب ١٨٣-١٨٤، أبجد العلوم ٢٣١/٣، هدية العارفين ١/٣٧٢ و ٢/٣٠١، نزهة الخواطر ٥/٣٧١، معجم المطبوعات ٢/١٨٩٣، الأعلام ٧/٦٥، معجم المؤلفين ٤/١٧٩ و ١٠/٥ و ١١/١٩١ و ١٢/٧٠، الملحق من تاريخ بروكلمن بالألمانية ٢/٦٢١-٦٢٢.

و بالفارسية: مرآة العالم ٢/٤٥٤، أنفاس العارفين ٣٢-٣٤، مآثر الأمراء ٣/٩١-٩٢، مآثر الكرام ١/٢٠٨-٢٠٩، تذكرة علماء هند (ناروي) ١٨٧-١٨٨، وبالأردية: حدائق الحنفية ٤٢٨-٤٢٩، تذكرة علماء (آزاد) ٣٨-٣٩، رود كوثر ٤٧٤-٤٧٥.

(١) شرح الرسالة المعمولة ٨٩، حاشية شرح المواقف ٢.

(٢) هدية العارفين ١/٣٧٢ و ٢/٣٠١، و تبعه في ذكر الترجمتين كحالة في معجم المؤلفين ٤/١٧٩ و ١٠/٥.

وقد جاء اسم أبيه في نسخ من عدّة كتب: «محمد سليم» أو «ميرزا سليم»<sup>(١)</sup>، ونظنه خطأ أو تحريفاً من النساخ.

و«الحسيني» أورده الزاهد نفسه أولاً في مقدمة حاشيته على شرح المواقف، وهو لقب أغفله أصحاب ترجمته إلا قليلاً منهم<sup>(٢)</sup>، و«الهوري» نسبة معروفة له إلى هراة مولد أبيه وسائر أقربائه، وقد ذكره نفسه وكلُّ من ترجم له، و«الكابلي» جاءت في كتب ترجمته نسبةً إلى المدينة المعروفة «كابل» التي كانت موطنه وموطن أبيه.

وهنا يحسن بنا الإشارة إلى شخص يحمل اسم الزاهد نفسه ويشاركه في العلم والمكانة الاجتماعية؛ هو القاضي محمد زاهد الكابلي أحد العلماء المبرزين في الفقه والأصول والمريية، وقد توفي سنة ١٠٣٩ هـ<sup>(٣)</sup>.

### مولده ونشأته

لم نقف للزاهد الهروي على تاريخ لولادته في شيء من كتب التراجم، وأما محل ولادته ونشأته أو موطنه في أول حياته فقد جاء في عدّة منها أنه ولد بالهند ونشأ بها<sup>(٤)</sup>، من دون ذكر لمدينة خاصة من مدنها، وفي اليانح الجنبي: إنه

---

(١) كما في النسخة المطبوعة من هذا الشرح في مقدمته ص ٢ ولعله أنسب في جعل عنوان الكتاب في الصفحة نفسها: شرح الفاضل محمد زاهد بن محمد سليم الهروي على الرسالة القطبية، وفي نسخة من مآثر الأمراء أثبتت بهامشه ٩٠/٣، وموضع من منتخب اللباب ٧٠٢/١، ونسخة من فرحة الناظرين ذكرت في حاشية مرآة العالم ٤٥٤/٢.

(٢) كالزركلي في الأعلام ٦٥/٧، وذكره له في نزهة الخواطر ذيل ترجمة تلميذه محمد صالح البنكالي ٣٢١/٦، ولولده محمد أسلم عند ترجمته ٢٧٣/٦.

(٣) نزهة الخواطر ٣٧١/٥.

(٤) سبحة المرجان ٦٧، ترجمة عبد الحي ١٨٤، أبجد العلوم ٢٣١/٣، حدائق الحنفية ٤٢٨ - ٤٢٩، تذكرة الناروي ١٨٧، تذكرة آزاد ٣٨، نزهة الخواطر ٣٠٦/٦.

أكبر آبادي مولدا<sup>(١)</sup>.

وتفرّد البغدادي بأنه كابلّي المولد<sup>(٢)</sup>، وأقرب الظن أنه استنبطه من نسبه إلى «كابل» أو من تعبير المؤرخين عنها بـ«وطنه» و«وطنه المألوف» كما سيأتي.

### حياته

لم يتحدث مترجمو الزاهد الهروي والمؤرخون عما وقّع له حتى سنة ١٠٦٤هـ، سوى ما جاء في أنفاس العارفين من أنه فرغ من تحصيل العلوم في الثالثة عشرة من عمره<sup>(٣)</sup>، وقد أفصحوا عن ملامح من حياته في هذه السنة وما بعدها؛ لما حدث فيها من صلوات بينه وبين الدولة المغولية في عصره، مع أنه كان يعيش قبل وفاة أبيه في أسرة عرفت بولائها لتلك الدولة.

ففي شهر رمضان من السنة المذكورة والموافقة للعام الثامن والعشرين من حكم شاهجهان<sup>(٤)</sup> انضمّ إلى بلاطه ومنحه منسباً وأمره بتحرير وقائع كابل، فذهب وأقام هناك مدة طويلة<sup>(٥)</sup>.

ولمّا اعتزل السلطان وتولى عالمگیر<sup>(٦)</sup> مقاليد الحكم ظلّ الزاهد على

---

(١) اليانغ الجنبي ٨٠، وذكرت له هذه النسبة من غير إشارة إلى مولده في الثقافة الإسلامية في الهند ٢٣٥.

(٢) هدية العارفين ٣٠١/٢.

(٣) أنفاس العارفين ٣٣.

(٤) شهاب الدين محمد، شاهجهان بن جهانگیر، الملقب في كتب التواريخ بـ«فردوس آشياني»، ولد بلاهور سنة ١٠٠٠هـ، وجلس على العرش في رجب سنة ١٠٣٧هـ، وانغزل عن الحكم سنة ١٠٦٧هـ، وتوفي بأكبرآباد سنة ١٠٧٦هـ.

ألف عن حياته شاهجهان نامه، وينظر نزهة الخواطر ١٦٢/٥ - ١٦٤.

(٥) مآثر الأمراء ٩١/٣، سبعة المرجان ٦٧، مآثر الكرام ٢٠٨.

(٦) محيي الدين محمد، أورتنك زيب، عالمگیر بن شاهجهان، المنقب بـ«خلدمكان»، ولد بقرية

عمله السابق أياماً، ثم ارتحل إلى معسكر السلطان الحاكم<sup>(١)</sup>، وفي هذه الأحيان توفي محتسب المعسكر الخواجه قادر خان<sup>(٢)</sup>، فولاه عالمكير الاحتساب في أحد الأيام ١٤ - ١٨ من شهر ربيع الثاني في العام الثامن لحكمه الموافق لسنة ١٠٧٦ هـ<sup>(٣)</sup>، وخلع عليه خلعة مع جماعة آخرين<sup>(٤)</sup>، فاضطرَّ إلى الإقامة بأكبرآباد ودرَّس وأفاد فيها مدة<sup>(٥)</sup>.

وأرَّخ غلام علي آزاد في سبحة المرجان توليَّه لاحتساب المعسكر بسنة ١٠٧٧ هـ، وتبعه في ذكر هذا التاريخ سائر المصادر المتأخرة<sup>(٦)</sup>؛ ولكنه لا يوافق ما ذكره نفسه في مآثر الكرام أخذاً عن تقدم عليه من أنه وقع في العام الثامن لحكم عالمكير، وهذا العام قد بدأ من شهر رمضان سنة ١٠٧٥ هـ إلى نفس الشهر لسنة ١٠٧٦ هـ.

وبعد مضيَّ عدة سنوات من قيامه بالاحتساب فوَّض إليه السلطان صدارة

→

دوحد سنة ١٠٢٨ هـ، وقام بالملك في ذي القعدة من سنة ١٠٦٨ هـ، وتوفي بالمكن سنة ١١١٨ هـ. مما ألفت في سيرته مرآة العالم وعالمكيرنامه ومآثر عالمكيري، وينظر نزهة الخواطر ١٢٢/٦ - ١٣٥.

(١) سبحة المرجان ٦٧.

(٢) له ترجمة في مرآة العالم ٢/٤٥٠.

(٣) عالمكيرنامه ٩١٥. مرآة العالم ١/٣٢٣ - ٣٢٤ و ٢/٤٥٤، مآثر الأمراء ٣/٩١، مآثر الكرام ٢٠٨.

(٤) عالمكيرنامه ٩١٥.

(٥) نزهة الخواطر ٦/٣٠٧ كما سيجيء عن أحد تلاميذه قراءته عليه حين كان محتسب المعسكر، وفي الأعلام ٧/٦٥: إنه كان محتسب المعسكر بكابل، وهو لا يتفق مع رحلته إلى مركز الحكم وتوليَّه للاحتساب هناك كما رأيت.

(٦) سبحة المرجان ٦٧، أبجد العلوم ٣/٢٣١، حدائق الحنفية ٤٢٩، تذكرة آزاد ٣٩، نزهة الخواطر ٦/٣٠٧.

كابيل<sup>(١)</sup> أو طلبها منه فسلمها له<sup>(٢)</sup> أو استقال من منصبه السابق فولاه ذلك<sup>(٣)</sup> على اختلاف النقل، ولم تحدّد سنة تسلّمه الصدارة، وقد جاء في مرآة العالم لمعاصره بختاؤرخان (-١٠٩٦هـ) بعد نقله لتولي الاحتساب: ويتولى اليوم صدارة كابل وطنه المؤلف<sup>(٤)</sup>، ومهما كان فقد عاد إلى وطنه وتصدى هناك أيضا لتدريس طلبة العلم<sup>(٥)</sup>.

وفي أنفاس العارفين: إنه لمّا استقال من منصب الاحتساب ارتحل إلى كابل، فاختر العزلة والاتزوا<sup>(٦)</sup>.

### وفاته ومدفنه

قال غلام علي آزاد: سألت محمد أسلم خان سلمه الله تعالى ابن الابن للسيد محمد زاهد عن عام وفاته فقال: سنة إحدى ومائة وألف ومدفنه كابل<sup>(٧)</sup>. وزاد عبد الحي والتاروي أنه توفي بكابل في السنة المذكورة<sup>(٨)</sup>.

(١) مآثر الأمراء ٩٢/٣، مآثر الكرام ٢٠٨، حدائق الحنفية ٤٢٩، تذكرة آزاد ٣٩.

(٢) سبحة المرجان ٦٧، أبجد العلوم ٢٣١/٣-٢٣٢، تذكرة التاروي ١٨٨.

(٣) نزهة الخواطر ٦/٣٠٧.

(٤) مرآة العالم ٢/٤٥٤.

(٥) سبحة المرجان ٦٧، مآثر الكرام ٢٠٨، وسائر مصادر الترجمة.

(٦) أنفاس العارفين ٣٤.

(٧) سبحة المرجان ٦٧، مآثر الكرام ٢٠٩، وينظر أيضا أبجد العلوم ٢٣٢/٣، ولم نقف على

حفيد للزاهد الهروي يسمى محمد أسلم، وإنما عرفنا ابنه بهذا الاسم، ولعله أراد به حفيده

محمد أصغر بن محمد أسلم خان الذي خوطب بما خوطب به أبوه كما سيأتي في ترجمته.

(٨) ترجمة عبد الحي ١٨٤، تذكرة علماء هند ١٨٨، وكذا جاء أيضا في فهرس الخديوية

٨١/٦ واكتشاف القنوع ٢٠١ والأعلام ٦٥/٧ ومعجم المؤلفين ٥/١٠ و١١/١٩١

و٧٠/١٢.

وأرَّخ وفاته في حدائق الحنفية بالفارسية: «فاضل بي مقابله»<sup>(١)</sup>.

## أسرته

أبوه: محمد أسلم، عالم جليل فقيه كامل جامع للعلوم العقلية والنقلية<sup>(٢)</sup>،  
وأحد العلماء المبرزين في المنطق والحكمة<sup>(٣)</sup>.

قال بختاورخان: ولد بهراة، ولمَّا حاصرها والي ما وراء النهر عبدالله خان  
أزبِك<sup>(٤)</sup> واستمرت محاصرته تسعة أشهر مات خلالها والده وقرابته وكثير من  
الناس بسبب المجاعة وتلوُّث الهواء، وكان لمحمد أسلم إذ ذاك ثلاث عشرة سنة  
أو أربع عشرة<sup>(٥)</sup>، وكفله مير صدر الدين محمد والآخوند مُلَّا مير من أكابر  
بخارى، وتربَّى في كنفهما واشتغل بتحصيل العلوم، ثم رحل إلى لاهور في أوائل  
حكم جهانگیر<sup>(٦)</sup>، وتلمذ للشيخ بهلول<sup>(٧)</sup>، وانتقل بعد ذلك إلى مركز الحكم

(١) حدائق الحنفية ٤٢٩.

(٢) حدائق الحنفية ٤١٢.

(٣) نزهة الخواطر ٣٥٧/٥.

(٤) عبدالله خان بن إسكندر خان، من ولاية ما وراء النهر، كان حصاره في السنتين  
٩٩٥-٩٩٦هـ، واحتلُّ هراة سنة ٩٩٦هـ، تنظر نبدًا مما حدث حين محاصرته واحتلاله في  
روضة الصفاى ناصرى ٢٣٧/٨ وما بعدها.

(٥) وبتقاييس ذلك إلى عام الحصار والهجوم يمكن تعيين ولادته في إحدى السنوات  
٩٨١-٩٨٣هـ.

(٦) نور الدين محمد، جهانگیر بن أكبر شاه، الملقب بـ «جنت مکانی»، ولد سنة ٩٧٧هـ،  
وجلس على العرش في مركز الحكم آگره سنة ١٠١٤هـ، وتوفي سنة ١٠٣٧هـ في طريق  
لاهور ودفن بها.

دُون سيرته الذاتية في كتابه المعروف جهانگیر نامه أو توزك جهانگیری، وينظر نزهة  
الخواطر ١٢٠/٥-١٢٢.  
(٧) لم أجده في كتب التراجم.

أكبر آباء، وأكرمه جهانگیر واعتنى به لقربته من كلان المحدث<sup>(١)</sup> أستاذ السلطان، وولاه قضاء كابل، فقام به عدة سنين، واشتهر بالتدين والورع في أمور القضاء، فاستقدمه وعهد إليه قضاء عسكره، وبعد وفاته جلس ابنه شاهجهان على العرش، وأقر القاضي على منصبه، فاستمر قضاؤه ثلاثين سنة بعدل وأمانة وافرین<sup>(٢)</sup>.

وفي سائر مصادر ترجمته: إنه ولد بهراة، وقطن كابل، ثم هاجر إلى لاهور لطلب العلم...<sup>(٣)</sup>.

وفي أنفاس العارفين: إنه سافر في عهد جهانگیر من هراة إلى الهند، فنصبه قاضيا للقضاة<sup>(٤)</sup>.

وكان محمد أسلم ممن شملتهم الألفاظ السلطانية متلاحقة، فمن بادشاه نامه: لما قام شاهجهان بالملك جعله إماما له في صلواته الخمس والجمع والأعياد، ومنحه المنصب الألف، ووزنه غير مرة بالفضة فأعطاه ما عادله من النقود كل مرة<sup>(٥)</sup>. وفي شاهجهان نامه في وقائع سنة ١٠٥٤ هـ وهي السنة الثامنة

(١) ستأتي ترجمته.

(٢) مرآة العالم ٢/٤٤٢.

(٣) مآثر الأمراء ٣/٨٩-٩٠، سبحة المرجان ٦٧-٦٨، مآثر الكرام ٢٠٦-٢٠٨، أبجد العلوم ٣/٢٣٢، حقائق الحنفية ٤١٢، تذكرة التاروي ١٧٨، تذكرة آزاد ٣٩-٤٠، رود كوتر ٤٧٥.

(٤) أنفاس العارفين ٣٣، وربما يستظهر منه أنه كان من تلامذة الشيخ محمد فاضل ائبدخشي، كما صرح بذلك صاحب نزهة الخواطر ٥/٣٥٧.

(٥) نزهة الخواطر ٥/٣٥٧، وذكر نبهه للمنصب الألف كثير من مترجميه، وقد يعبر عنه بالمنصب الهزاري، قال في سبحة المرجان ٦٧: الهزاري نسبة إلى الهزار بمعنى الألف في الفارسية، وهو لفظ مصطلح لسلطين الهند في درجات المناصب السلطانية. وينظر بشأنها كتاب الهند في المهد الإسلامي ٣٤٨-٣٤٩.

عشرة لحكمه: نال الخلعة والألف لنفسه والخمسين للخليل<sup>(١)</sup>، وفيه أيضاً حيث عدّ من نال المنصب الألف: ومنهم قاضي محمد أسلم كان صاحب الألف لنفسه والمائة للخليل<sup>(٢)</sup>. وفي مرآة العالم: إنه نال المنصب الألف والخمسمائة<sup>(٣)</sup>.

وقد وزنه شاهجهان سنة ١٠٥٢ هـ الموافقة للعام السادس عشر من حكمه، فعادله بستة آلاف وخمسمائة من الروبيات، وأعطاه إياها<sup>(٤)</sup>.

وفي شهر ربيع الثاني من سنة ١٠٦٠ هـ الموافقة للعام الثالث والعشرين<sup>(٥)</sup> من حكمه وعندما كان يشاهد مرور خيل مروّضة اتّفق أن راض راض حصاناً وحضّر القاضي أسلم، فإذا الحصان قد دنا منه وزلّت قدم القاضي لاستيلاء الخوف عليه، فسقط على الأرض وأصابته صدمة عنيفة لازم الفراش على إثرها أربعة أشهر<sup>(٦)</sup> أو ثلاثة<sup>(٧)</sup>.

ولما تحسّن حاله كلّفه شاهجهان أن يذهب إلى زيارة الحرمين الشريفين حاملاً لمتاع أربيل مع فراست خان، ولم يقبل والتمس الرخصة إلى كابل، فأصدّر أمراً أبقى له الإقطاعات وغيرها في كابل التي كانت تدّر له عشرة آلاف روبية أو أكثر، وفوّض قضاء العسكر إلى القاضي خوشحال<sup>(٨)</sup>.

(١) شاهجهان نامه ٣٤٧/٢.

(٢) شاهجهان نامه ٣٦٧/٣.

(٣) مرآة العالم ٤٤٢/٢.

(٤) شاهجهان نامه ٣١٥/٢، مآثر الأمراء ٩٠/٣، سبحة المرجان ٦٨، مآثر الكرام ٢٠٨.

(٥) في مآثر الأمراء ٩٠/٣: المطابقة للعام الرابع والعشرين، وهو إنّما بدأ من جمادى الثانية من السنة المذكورة.

(٦) شاهجهان نامه ٨٧/٣، مآثر الأمراء ٩٠/٣، سبحة المرجان ٦٨، مآثر الكرام ٢٠٨.

(٧) منتخب اللباب ٧٠٢/١.

(٨) شاهجهان نامه ٨٧/٣، وينظر أيضاً مرآة العالم ٤٤٢/٢ و٤٤٥ و مآثر الأمراء ٩١/٣، وتنظر ترجمة القاضي خوشحال في نزهة الخواطر ١٤٢/٥.

قال خافي خان: بعد أن برأ القاضي ترخّص فراست خان ناظر الحرم السلطاني في حج بيت الله الحرام، واستودع مائة ألف وخمسين ألف روبية ليؤديها إلى الأشراف والمستحقين، فأمر القاضي بمرافقته؛ ولكنه استنقل ذلك واعتذر بأسباب واهية. وخصّص له شاهجهان بعد اعتذاره بالعرج عشرة آلاف روبية في كل سنة بدلاً من خدمته ومنصبه الألف، ونصّب مكانه خوشحال قاضياً للقضاة<sup>(١)</sup>.

وفي سبحة المرجان وغيره: لما أخذ بالتحسّن طلب من السلطان أن يرجع إلى كابل، فوافق على ذلك، وعيّن له راتباً سنوياً قدره عشرة آلاف روبية سوى إقطاعاته المقررة على المنصب<sup>(٢)</sup>.

توفي في أوائل سنة ١٠٦١ هـ بكابل، ودفن في لاهور<sup>(٣)</sup>، وفي ترجمة عبدالحى وتذكرة الناروي: توفي بلاهور<sup>(٤)</sup>، وأرُخت وفاته في حدائق الحنفية بالفارسية: «فخر اقلیم»<sup>(٥)</sup>.

ابنه: محمد أسلم، أحد فحول العلماء، ولد ونشأ بالهند، وقرأ العلم على والده<sup>(٦)</sup>. قال عبد الرزاق الخوافي: نال في عهد عالمگیر وبعد بلوغه سن الرشد والتميز منصبا لائقا وخطوب بـ«خان»، فكان أن تولّى الخراج بكابل مدة طويلة، ثم صمّم إليه الاحتساب السلطاني، وفي العام الثامن والأربعين من حكم

(١) منتخب الباب ٧٠٢/١، وينظر أيضا نزهة الخواطر ٣٥٨/٥.

(٢) سبحة المرجان ٦٨، وينظر أيضا مآثر الكرام ٢٠٨ وتذكرة الناروي ١٧٨ وتذكرة آزاد ٤٠.

(٣) مرآة العالم ٤٤٢/٢ - ٤٤٣، مآثر الأمراء ٩١/٣، سبحة المرجان ٦٨، مآثر الكرام ٢٠٨.

(٤) ترجمة عبد الحى في خاتمة الطبع لحاشية الزاهد على شرح التهذيب ١٨٤، تذكرة علماء

هند ١٧٨.

(٥) حدائق الحنفية ص ٤١٢.

(٦) نزهة الخواطر ٢٧٤/٦.

عالمگیر - أي سنة ۱۱۱۶ھ - عُزل عن مناصبه وفوض إليه الخراج بلاهور بعد إعفاء السيد ميرك خان من ذلك، فانعزل عنه في العام التاسع والأربعين<sup>(۱)</sup>، ثم وُلي حراستها إلى أن توفي هناك في عهد شاه عالم<sup>(۲)</sup>.

حفيداه : محمد أكبر و محمد أعظم ، ابنا محمد أسلم الآنف الذكر، قال في مآثر الأمراء : لازما شاه عالم، وغيرا اسميهما إلى محمد أكرم و محمد أصغر؛ احتراماً لولدي السلطان المستبين باسميهما، ولقب محمد أكرم بـ «خان»، وعاش في الهند إلى أن توفي، وخطب محمد أصغر بما خطب به أبوه، وبعد هجوم نادر شاه<sup>(۳)</sup> رحل مع نظام الملك آصف جاه<sup>(۴)</sup> إلى الدكن، وأعطى خراج مناطقها هناك، ثم أعطي منصب «مير آتشي» ثم «بخشيگری»، فارتقى إلى لقب «حشمت جنك بهادر»، وولي حراسة برهانپور، ولقبه آصف جاه إضافة إلى لقبه السابق بـ «ضياء الدولة»، وكان قد بلغ إلى حيث صار ستة آلاف له وستة آلاف للخيال، توفي قبل تحرير الكتاب بسنين، وبقي من بعده خلف له<sup>(۵)</sup>.

أخوه : محمد حكيم، ابن القاضي محمد أسلم، ذكره بختاورخان وقال : كان قد تولّى الصدارة بلاهور، وارتحل في هذه الأيام إلى الدار الآخرة<sup>(۶)</sup>.

---

(۱) في المآثر بالفارسية : سال جهل و يكم، أي العام الواحد والأربعون، وأظن «يكم» الواحد تحريفاً لـ «نهم» التاسع.

(۲) مآثر الأمراء ۳/ ۶۶۶، وينظر أيضا نزهة الخواطر ۶/ ۲۷۴. وشاه عالم هو محمد معظم بهادر شاه بن عالمگیر، ولد سنة ۱۰۵۳ھ، وقام بالملك بعد وفاة أبيه سنة ۱۱۱۹ھ، ومات سنة ۱۱۲۴ھ ودفن بدلهي، ينظر فيه نزهة الخواطر ۶/ ۱۰۳-۱۰۴.

(۳) أي حلي الهند سنة ۱۱۵۱ھ، ينظر الحديث عنه في تاريخ الإسلام في الهند ۳۰۷ وتاريخ المسلمين في شبه القارة ۴۲۷.

(۴) تنظر ترجمته في نزهة الخواطر ۶/ ۲۳۵-۲۳۷.

(۵) مآثر الأمراء ۳/ ۶۶۶-۶۶۷.

(۶) مرآة العالم ۲/ ۴۵۰.

ابن عمّه : ميرك شيخ بن فصيح الدين الهروي ، سافر في عهد جهانگیر وفي ريعان شبابه من خراسان إلى الهند ، وتلمذ في لاهور لعبد السلام اللاهوري (- ۱۰۳۷هـ) <sup>(۱)</sup> ، ثم سافر إلى الحرمين الشريفين وأخذ الحديث عن كبار المشايخ ، فرجع إلى الهند وأصبح من ملازمي شاهجهان ومعلماً لولده داراشكوه <sup>(۲)</sup> وسائر أولاده <sup>(۳)</sup> .

وفي العام السابع عشر من حكمه سنة ۱۰۵۳هـ ولي على القرض المكرّر <sup>(۴)</sup> ، وفي الثالث والعشرين سنة ۱۰۵۹هـ نال المنصب الألف والخمسمائة والمائة للخیل <sup>(۵)</sup> ، وفي الثامن والعشرين سنة ۱۰۶۴هـ مُنح منصب الحسبة لديوان بیگم صاحب <sup>(۶)</sup> وزيده خمسمائة لذاته وخمسون للخیل حتى صار

---

(۱) تنظر ترجمته في نزهة الخواطر ۵/ ۲۲۳- ۲۲۴ ، وقرأ عبد السلام على الحكيم فتح الله الشيرازي (- ۹۹۷هـ) وهو على جمال الدين محمود الشيرازي (- ۹) وغيث الدين منصور الشيرازي (- ۹۴۸هـ) وقرأ جمال الدين على جلال الدين الدواني (- ۹۰۸هـ) وغيث الدين على أبيه صدر الدين محمد الشيرازي (- ۹۰۳هـ) ، ينظر مرآة العالم ۲/ ۴۴۸ و ۴۴۰ و ۴۲۶ ، وهفت اقليم ۱/ ۲۳۴ و ۲۱۷ ، وتحفة الكرام ۲/ ۷۲ و ۷۳ .

(۲) ولد سنة ۱۰۲۴هـ ، وقتله أخوه عالمگیر سنة ۱۰۷۰هـ بأكبرآباد ، ونقل جسده إلى دهلي ودفن هناك ، ينظر نزهة الخواطر ۵/ ۱۴۳- ۱۴۴ .

(۳) مرآة العالم ۲/ ۴۴۸ ، مآثر الأمراء ۳/ ۵۱۸- ۵۱۹ ، تحفة الكرام ۲/ ۱۹۰ ، نزهة الخواطر ۵/ ۴۱۵ ، وذكّر داراشكوه تلمذته له في كتابه سكينه الأولياء ۵۹ ، وأخذ ميرك شيخ عن عبد السلام في ص ۲۰۹ و ۲۳۶ ، كما ذكر من تلاميذه ملاأبا بكر المتوفى سنة ۱۰۴۹هـ وذلك في ص ۲۴۳ .

(۴) شاهجهان نامه ۲/ ۳۲۶ ، مآثر الأمراء ۳/ ۵۱۹ .

(۵) شاهجهان نامه ۳/ ۸۴ .

(۶) جهّان آرا بیگم بنت شاهجهان (۱۰۲۳- ۱۰۹۲هـ) ، تنظر ترجمتها في نزهة الخواطر ۵/ ۱۲۳ .

ألفان له ومائتان للخليل<sup>(١)</sup>، ثم زيد على ذلك خمسمائة أخرى<sup>(٢)</sup>، ولما جلس عالمكير على العرش أكرمه ومنحه الخلعة في السنة الأولى من حكمه<sup>(٣)</sup>، وزاد له في عيد عامه الثاني خمسمائة أيضا فنال ثلاثة آلاف لنفسه ومائتين للخليل<sup>(٤)</sup>، وفي ختام ذلك العام ولّي الصدارة العظمى بعد عزل السيد هداية الله القادري عنها<sup>(٥)</sup>، فما لبث أن أعفي من منصبه لكبر سنّه في العام الثالث أو الرابع<sup>(٦)</sup>.  
توفي سنة ١٠٧٠هـ، كما في مرآة العالم، أو سنة ١٠٧١هـ كما في مآثر الأمراء<sup>(٧)</sup>.

جدّه الأعلى: الخواجه كوهي، قالوا في ترجمة أبيه محمد أسلم: إنه من أحفاد الخواجه كوهي من مشاهير مشايخ خراسان<sup>(٨)</sup>، ولم نعتز له على ترجمة فيما لدينا من كتب التراجم.

من أقربائه أيضا: محمد سعيد الأكبر آبادي المعروف بـ«مير كلان المحدث»، وقد نقلنا في ترجمة أبيه محمد أسلم أنه من أقرباء مير كلان، وهو سبط الخواجه كوهي المتقدم قريبا، أخذ علوم الحديث عن السيد ميرك شاه

(١) شاهجهان نامه ١٤٣/٣ و ٣٥٦، مآثر الأمراء ٥١٩/٣، مرآة العالم ٤٤٨/٢.

(٢) مآثر الأمراء ٥١٩/٣.

(٣) مرآة العالم ١٢٦/١، عالمكير نامه ٣٠٣، آداب عالمكيري ١٠٨٥/٢.

(٤) مرآة العالم ١٥٣/١ و ٤٤٨/٢، آداب عالمكيري ١١١٢/٢، مآثر الأمراء ٥١٩/٣.

(٥) مرآة العالم ١٨٢/١ و ٤٤٩/٢، عالمكير نامه ٤٧٣، مآثر الأمراء ٥١٩/٣، وتنظر

ترجمة القادري في مآثر الأمراء ٤٥٦/٢ - ٤٥٧.

(٦) مرآة العالم ٢٣٠/١ و مآثر الأمراء ٥١٩/٣.

(٧) مرآة العالم ٤٤٩/٢ و مآثر الأمراء ٥١٩/٣، وينظر أيضا نزهة الخواطر ٤١٦/٥.

(٨) مرآة العالم ٤٤٢/٢، مآثر الأمراء ٨٩/٣، سبحة المرجان ٦٧، مآثر الكرام ٢٠٧، أبجد

العلوم ٢٣٢/٣، تذكرة الناروي ١٧٨.

الشيرازي<sup>(١)</sup>، وسافر من هراة إلى الهند في عهد أكبر شاه<sup>(٢)</sup> فأعزّه السلطان، وتلمذ له ابنه جهانگیر وكثير من الناس<sup>(٣)</sup>.

قال غلام علي آزاد: قرأ العلم على أعيان عصره، وأسند الحديث عن جمال الدين المحدث<sup>(٤)</sup> وابنه ميرك شاه، وأدرك كثيرا من أكابر الفرقة النقشبندية، وتشرف بزيارة الحرمين الشريفين، وأخذ عنه الشيخ علي القاري صاحب المرقاة<sup>(٥)</sup>.

وجعله في نزهة الخواطر ابنا للخواجه كوهي، وزاد أنه قرأ العلم على عصام الدين الإسفرايني، وقرأ عليه السيد غضنفر الحسيني<sup>(٦)</sup>، وكان عالما كبيرا محدثا محققا لما ينقله كثير الفوائد جيد المشاركة في العلوم، له يد طولى في

---

(١) نسيم الدين، محمد بن جمال الدين الشيرازي، المعروف بميرك شاه (٢-١)، نزيل هراة، قام مقام أبيه في الدرس والإفادة، تنظر ترجمة له في حبيب السير ٣٥٩/٤.

(٢) جلال الدين، محمد أكبر بن هُمَيون بن باهر التيموري الكوركانى، ولد سنة ٩٤٩هـ، وحكّم سنة ٩٦٣هـ في قسبة «كلانور» من أعمال لاهور، وتوفي سنة ١٠١٤هـ ودفن بقرب آگره.

آلف في تاريخه أكبرنامه وطبقات أكبري وغيرهما، وينظر نزهة الخواطر ٧٤/٥-٨٠. (٣) مرآة العالم ٤٣٨/٢، مآثر الأمراء ٩٠/٣، سبحة المرجان ٦٧، مآثر الكرام ٢٠٧، أبجد العلوم ٢٣٢/٣، حدائق الحنفية ٣٨٥، تذكرة الناروي ٢٣٠-٢٣١، نزهة الخواطر ٣٣١/٤.

(٤) جمال الدين، عطاء الله بن فضل الله الحسيني الدشتكي الشيرازي، فاضل محدث، أقام بهراة عدة سنين يدرّس ويعظ الناس، وكان حيا في أوائل سنة ٩٣٠هـ كما يستنتج من كتاب حبيب السير ٣٥٨/٤.

(٥) مآثر الكرام ٢٠٧، وفي مرقاة المفاتيح ٣/١؛ ثم إنني قرأت أيضا بعض أحاديث المشكاة على منبع بحر العرفان مولانا الشهير بميركلان، وهو قرأ على زبدة المحققين وعمدة المدققين ميرك شاه، وهو على والده السيد السند مولانا جمال الدين المحدث....

(٦) تنظر ترجمته في نزهة الخواطر ٣٠١/٥.